

مکرمات و اخبار

ادبی و سیاسی رساله اسبوعیه در

۳۱ نجی سنه

جلد : ۱۴ - جزو : ۱۴۲ پنجشنبه ۱ جمادی الاولی ۱۳۳۰

سليم ثالث زماننده انكيزلرك استانبوله هجومی

محرری
مورخ دریول

برقاج آیدر ایتالیا نك چناق قلعه سنه هجوم ایدم چكنه دائر دوران ایدن روایات ایكیده برده باتوب چیقمده در . هرحالده قولای برشی اولیان و نتیجه سی مشكوك وحتى داعی . فلاكت اولسی ملحوظ بولنان بویله بر هجومك اطاعت طالعله دكل فوق العاده بر قوت و متانت و خصوصا تدبیر و بصیرتله اجرایی اقتضا ایدر . خصمیز ، هر نه اولورسه اولسون ، مجنون اولدیغندن ، البته بورالرخنی دوشمنش و دوشنمكده در .

ایتالیانلر ادعای و جهله بوغازه هجوم ایدر لسه عجبا مروره موفق اوله بیلیرلری ؟
بوسؤاله ویريله جك جواب ایکی احتمالی احتوا ایدر .

بوكون اك منبع المرور بوغازلر انكيزلرك ترصین و تحكیم و تعبیه و تسلیح ایتدكلری بوغازلریدر . بویله اولقله برابر او بوغازلردن مروریته قایلدر . واقعا مشكدر . فقط مشكل ایله غیر قابل الفاظ مترادفدن دكلدر . تحشید قوتله فداکارانه صولت هر مشكلی اقتحام و هر غیر قایل قابل ورام ایدر .

فقط هرفداكارلق ، مقابلنده استحصال اولنه جق منافعه متوازن بولنلق لازم كلیر . هایدی ایتالیا نلر ، هریری میلیونلرله ایرایه مال اولمش و بوكون آق دكر حوضه سنده حاكمانه اجرای افعال ایللریته وساطت ایتكده بولنمش اولان زرهلیلردن درت بش دانه سنی فدا ایله بوغازدن كچمش اولسونلر . ظن ایدرزكه مقصد یالکز كچك دكلدر .

بدایت حربدن بری بزه متمایلانه دكلسه بیله هرحالده بیطرفانه نشر یاتده بولنان « نایه فرایه پرده سه » نك محرر عسکریمی طرفندن یازیلان واقفانه بر مقاله ده ، كه اكثر اورویا غزته لری اقتباس ایلشدی ، ایتالیا نلرك قلعه سلطانیه بوغازندن مروری مستحیل اولدیغنی ایضاح و اثبات ایدمكده ایدی . مع مافیله چناق قلعه سنندن كچك ایله ایش بیتیز . طبیعی مرورك نتیجه سی بزی صلحه اجبار اولق لازم كلیر ، بونك ایچوند ایتالیا دونمسانك مرسای قسطنطنیه ده استحصال مقصده قدر مدت مدیده توقف ایتمی اقتضا ایدر . بوده هرشیدن اول دونمناك اس الحركات اولان ایتالیا لیمانلرله خط مواصله سنی تأمیننه متوققدر . دونما ایچون خط رجعت تمامیه امین و سالم اولق لازمدر .

ایشته ایکنجی احتمالی بحثك بوقسمی تشکیل ایدبور .

بوغازدن كیردكدن صكره خط مواصله و رجعتك تأمین ایدیه بیلیمی ، ایتالیا نك بوغازك ایکی ساحلته برأ دخی حاكم اولسنه منوطدر . بوحاكیت تأمین ایدیلینجه ایتالیا نلرك بوغازه

هجوم ابله مرور تشبثنده بولنلری مجنونانه برحرکت ، ویا طفلانه ابراز سطوت ایلش اولمقدن
بشقه برشبله تفسیر اولنهماز . چونکه خط مواصله سربست اولمجنجه ، سفن حریه نك . همتاندن
صرف نظر اصل جانی ، قوه زندکاییسی اولان کومورلری ببله ایکی کونده بیتر . کیلر ایچون
امکان حرکت قالماز . دیگر طرفدن خط رجعت ده امین اولماجنجه ایتالیا زرهیلری سرمره حوضه سنده
قایانه طوتلش کپی حبس اولوب قالیر . سرمانی انفاذ ایچون بوغازینه صارلدقلری ترکله کرهآ
تسلیم کردن مطاوعت ایتلری ضروریات حالدن اولور .

بناء علیه ایتالیا نك اول اسرده قلعه سلطانییه برآ هجوم ایدرک بوغازك ساحلینه تمامیه
حاکم اولدن بحرأ مرور ایتك تشبثنده بولنیه جفنده قطعا اشتباه یوقدر .

شمدی بیلنجهك نقطه ، ایتالیا نك برآ بوغازلری ضبط ایدوب ایده مامسی کیفیتدر .
اداره عسکریه نك ، محتمل التعرض اولان نقاط ساحلیه مزی هراحتاله قارشی دشمنی
تقریدن منع اید . جهك صورتده تعییه ابتدیکندن امیز . بویه اولسه دخی ایتالیا عسکرینک
محاربات بریده نه قدر جیان اولدینی طرابلسده کی مصادمات ابله اوروپا عالم عسکرسی نظرند
تعین ایتشدور .

اوراده فن حربك اك صوك ترقیاته موافق تجهیزاته مالک براردونك ، عددأ کندیسندن
اون دفعه نقصان ، نظامسز ، مهماتسز ، تربیه عسکریه دن محروم فقط غیرت وطنیه ابله
محروم الفؤاد برقاچ فدائی قافله سنه قارشی کوستردیکی عجز ذلیلانه ، رجعت سفیلانه نه نظرأ
ایتالیا زرهیلریله سفائش نقلیه سینك جناق قلعه سنه چیقارم ببله جکی نهایت ایکی فرقه عسکرک ،
طرابلسده کی مجاهدله نسبتله دکل ، تکملات اسلحه نقطه نظرندن اوروپالیر قدر مجهز ،
فطره عسکر اولان افراد عثمانیه بی پوسکورتمک موفقی اوله جقلرینه قولای قولای حکم
اولنهماز .

بناء علیه ایتالیا نك ایکی اوچ آیدن بری عبوقه چیقاردقلری ادعای هجومه بناء هرحالده
اورالده برتشبثنده بولنجهقلرینه احتمال ویرمکله برابر دیگر نقطه نظرندن ده بوهجومک بوغازدن
جبرأ دخوله تشبث ماهیتنی وخصوصا بوتشبتك موقعیتله نتیجه لنه بیلمسنی مستبعد کورمکده یز .
اساساً بوراده ایتالیا به عطف ایدیلان هجوم تصوراتنك نه درجه به قدر قابل اجرا
اولدینی تدقیق ایدجهك دکمز . مقصدسز مؤرخ (دربول) ک : « نابولیونك شرق
بولیقیقه سی » نامندمکی اثرینک سرنامه مقال ایدندیکمز عبارتی حاوی فصلنی ترجمه نقل
ایدیشمزه دائر ایضاحات اعطاسندن عبارت ایدی . چونکه مجموعه مزی سره سیله تعقیب
ایدن اصحاب مطالعه به اساساً (دربول) نامی مجهول دکادر . فرانسزلرک معروف محررین
سیاسیه و تاریخیه سندن اولان بوژاتک دها کینلرده « شرق مسئله سینك صفحه حاضره سی »
عنوانلی مقاله سنی مجموعه به نقل ایدندیکمز سره ده کندیسی حقنده لزوم کوردیکمز معلومانی
اعطا ایشیدک .

« نابولیونك شرق بولیقیقه سی » عنوانلی اثرینه کلنجه بونی موسیو (دربول) یک
چوق تدقیقات و تنبعاته مستندأ یازمش اولدینی جهته اترك الك مهم تألیفاتدن بولندیفنه شبه

پوقدر. كتابك همان هر صيفه سى برچوق وئاقى رسبه نك خلاصه مالى آلتقى صورتيله وجوده
كلشدر ؛ ذاتاً هر صيفه نك زيرنده مأخذلر ارايه اولمشدر .

شوقدركه موسيو (دربول) تدقيقاتى يالگيز فرانسز ويا انكيز وئاقته حصر ايلديكندن
وزره عائد اولان موضوع تاليفه دائر تركه آثار و وئاقندن استعانه ايدمه مديكندن طولايى
نقل ايلديكى وقايع من جهة نقصان قالمشدر . بناء عليه بونقصان بزم نظر مزده ذات تاليفى
قيمتدن دوشورمز . بالعمكس تاريخ نك ، نابوليون زمانه مصادف دوربى يازمه جقملر ايچون ،
فرانس و انكلتره ايله اولان مناسبات سياسيه منر حقنده بوندن مهم بر سر جمع كوچ بولنور
ظن ايدرز .

كتابك ، سليم ثالث زماننده « انكيزلرك استانبوله هېوى » عنوانى حائز اولان فصلنى
ايسه ، ايتاليانلرك استانبوله هېومنه دائر دوران ايتكمده اولان شايعات طولاييسيله انتخاب
وترجه ايلدك .

بوفصل درت قسمه آيرلمشدر . - برنجى قسم ؛ (باب عالى و انكلتره) نامى آلتنده
اوزمان انكيزلرله اولان مناسباتى - ايكنجى قسم ؛ (انكيزلرك استانبوله هېوى) ناميله
انكيز سفن حربيه نك چناق قلعه سى بوغازندن مروره نه صورتله موفق اوله رق ايچروده
لنكر انداز اولان بر فيلوسزى بفته باصوب نصل احراق ايتدكلرني . - اوچنجى قسم ؛
(استانبولك سياستيانى طرفندن صورت مدافعه سى) عنوانى آلتنده اوتاريمده فرانسه نك
درسمادت سفري اولان (سياستيانى) نك پاي تختىزى مدافعه ده لازم كلان وساىلى احضار
وانخاذده اولان غيرت وهمتى . - دردنجى قسم ايسه (انكيزلرك رجعتى) ناميله انكيزلرك
هبيج برشى يايغنه ثبث ايتكمزىن استانبولدن نه صورتله فراره مجبور اولدقلىنى حاكيدير .

— ۱ —

باب عالى و انكلتره

۱۸۰۷ سنه سى كانون ثاينسك برنده نابوليون (وارشوا) ده بولنيور ايدى .
بروسيه بر سندهن برى دوام ايدن حربده تماماً مغلوب ومقهور اولمش . بىتون
بروسيه ممالكى فرانسز اردولرينك زير استيلاسنه كچمش ، روسيه طرفندن سوق
ايدلمش اولان پيشدار اردولرى ايسه نابوليونك عساكر غالبه سى قارشوسنده
توقفه مجبور اولمش ايدى . نابوليون (وارشوا) يه روسلرك مامول ايتدكلرندن
۱ (وارشوا) معلوم اولدينى اوزره اهستانك سابق پاي تختى اولوب (ويستول)
نهرى اوزرنده كاش واليوم روسيه نك زير اداره سنده در .

چوق اول موصلت ایستدیکندن روسیه نك حکومت عثمانیه به قارشی پرورده ایلدیکی
تصورات و تصمیمات تمامیه سخته دار اولمش و بو سببله روسیه طونه بوینده تحشید
ایتمکده اولدینی عساکری کیرویه آلفه لزوم کورمشدی. فرانسه نك درسعادت
سفیری (سباستیانی ۱) ایسه اساساً ناپولون اردوسنك پروسیاده و روسیه
طرفلرنده احرار ایتمکده اولدینی مظفریاتی باب عالی به دمام بیلدیرهك حکومت
عثمانیه یی فرانسه ایله اتفاقه میل ایستدیرمکه سعیدن خالی قالدینی جهتله روسیه نك
بو صورته حدود عثمانیه دن عسکرینی گرو آلمسی اوزرینه دیوان هایون نزدنده
دها زیاده مسموع الکلم اولغه باشلامشدی. ناپولون عجبا اوروپاده کی غلبات
متابعه سنك عثمانیلر اوزرنده حاصل ایستدیکي تأثیره درسعادتده کی سفیرینك تدویر
سیاسیانه کوستردیکي مهارت و درایتك انضمامیه نهایت (بوغاز ایچینده) ده
تأسیس حاکمیت ایده بیلله جکمی ایدی ؟ عجا کرداب انحلال و اضمحلاله طوضری
سوروکلمکده اولان مقاسمه متروکاته هر کسك دیده دوز انتظار بولندینی عثمانلی
ایمپراطورلغتك ضعف و عجز حالدن بالاستفاده « خسته آدمی » زیر نفوذ حمایه سنه
آله بیلله جکمی ایدی ؟ اگر بو غایه به ده وصول بولسه ایدی شهسز (نوتر دام)
کلیساسنده پاپانك یدیلله رسم تتوجك اجرا ایدله سنندن ، (اوسترلیج) و (یهنا)
مظفریت مشعشه لرندن زیاده ناپولون ایچون بتون کاشانه فرمانفرمای تغلب اولمق
اسبابی حصول بولمش اولوردی .

حال بوکه ناپولیونك بومرتبه لرده کسب نفوذ و اقتدار ایتیمی بالخاصه انکلتراه نك
ایشنه کله مزدی . ذاتاً روسلر (مولداویه) طرفلرینه طوضری ایندکلی زمان
انکلتراه اندیشه به دوچار اولمش و ده اوق وقت فیلوسنی چناق قلعه بوغازینه تقریب
ایتمش ایدی. حتی روسیه نك ممالک عثمانیه به قارشی اولان حرکتی کنیدیسنی اوقدر
(۱) (سباستیانی) ناپولیونك رجال حربیه سنندن اولوب برآرملق استانبوک سفارته
تعین ایدلمش و بالاخره فرانسه ده خارجیه ناظراننده بولمیشدر . تولدی ۱۷۷۲ ده وفاتی

بی حضور ایلشدی، که اقصرده فرانسزلرک (ویستول) نهری ۱) سواحلنه قدر
واصل اولمش بولملری کنديسی اوقدر متأثر ایتشدی؛ و بلکه بوصورتله روسلرک
موقت بر زمان ایچون اولسون بحر سیاهدن تبعاده مجبور بولملری، استانبولده
فرانسز نفوذینی کسر والغا وظیفه استفاده بخشاشنک منفرداً کنديسینه اعضارینی
انتاج ایدمچکی جهتله نمون بیله اولدی. اما فرانسزلرک (ویستول) سواحلنه
مواصلتلی لهستان وادیلرنده قائلی محاربه لر ظهورینه سببیت ویره جگمش،
حرب اوزون مدت دوام ایدمرك غالب ومغلوب هراییکی طرفیده دوجار ضعیف
ایدم جگمش؛ ایشته اصل بوجهت انكلتره نك حساساتنه موافق کلاکده ایدی.
چونکه انكلتره ایکی بیوک حکومتک یکدیگریله بوغشمه سندن بالاستفاده بحرسفیده
ایستدیکی کبی اجرای حکم ایدم جگ، کنديسینه حال و آتی ایچون مهم منفعتلر
تأمین ایله بیله جگدی. ذاتاً حکومت مذکور، اروپا دولتری نه وقت قرده
یکدیگریله حربیه طوتشورلرسه بونك کنديسی ایچون موجب استفاده اولدیغنی
بالتجربه بیلوردی.

شمدی میدانی بویه سربست بولمجه کنديسی ایچون نقطه توجه استانبول وچناق
قلعه بوغازی اولدیغنی جهتله تشبث حقیقه مهم ایدی. چونکه وقیله فیکه لیلر ایله
یونانلیلری، جنویزلیلر ایله وندکلیلری یکدیگرینه دوشورمن، شمدیده اروپا
ایچون اڭ بیوک وسیله محاسدات اولان بو ایکی نقطه یه مالک اولمق، بحرسفید
شرقینک حاکمیتی تأمین ایلک دیمکدی. عجیبا اوزمانلر انكلتره بواهمیتی لایقيله
تقدیر ایتشمی ایدی؟ عجیبا صرفنه حاضر لاندیغنی قوت استحصال اولنه جق نتایج
عظیمة ایچون کافی می ایدی؟ یوقسه قواسنک استعمالده نایمحل بر تصرف وامساک
گوسترمک صورتیله بردها اله کچیمه جگ بر فرصتی اضاعه می ایتمش اولدی؟

حال بوکه تهلسکه ده ا و وقتلرک آشکار ایدی. حتی افکار عمومی عالمک،
۱) (ویستول) نهریک منبئی آوستریاده واقع (بارانه) طاغلرینک اتکنده واردر.
نهر اورادن باشلایه رق لهستان وپروسه یانی پکوب بالطق دکزینه دوکیلور. طولی ۱۰۷۰
کیلومترو اولوب قسم اعظمی سیر سفانته صالحدر.

لهلیرجه بر اعتقاد واردر: (عثمانی بارکیلری نه زمان ویستول نه رندن صو ایچرسه
لهستان اوزمان قوریلور) دیرلر. دیمککه لهستان هیچ قورتابه جق. للجامع

حکومت عثمانیه ایچون چاره نجات قالدیغنده و در سعادتکده آماده سقوط بر شکار
 حالده بولندیغده ، متحد اولسی بوتلهکهنک وخامتنی برقات دها آرتیرمقدمه ایدی .
 فرانسه نك شرق طرفلرند اکتساب نفوذ وتفوقه ساعی اولسی نابولیونك
 افکار جهانگیرانه و خولیا پرورانه سنك اثری اوله رق ظهور ایتش دکدر .
 بوسیاست ، برجوق عصر اول تأسس ایتش اولوب تا اهل صلیب محاربه لرندن ،
 برنجی فرانسوا زماننده استحصال ایدلمش اولان امتیازادن ، عالم عتیق خرسدایتک
 صلیک دائما هلاله تفوق و غلبه سی لازمکدیکی بولنده کی قناعتدن و بعضاً دخی
 فرانسه خاندان قدیم قرالیسنك هلال ایله صلیک اتفاق و اتحادی اساسینه مستند
 تعقیب ایلدیکی مسلكك ایجاباتندن اوله رق بر عادت و عنعنه صورتند دوام
 ایدمکشدرد . و بتون بوسیاسیات و تمایلاتک نتیجه سی اولقی اوزرمده فرانسه
 يك جوق زمانلردن بری شرقک مقدراتی سوق و اداره ایلکه حازر استحقاق
 بر وضعیتده بولنمشدرد . نابولیون ایسه ، ایشته بعید برماضیدن بری دوام ایدن
 بومساعی بی عادتاً بر نقطه ده جمع ایلش ، او ماضینک احضار ایتدیکی ثمراتی اقتطافه
 حاضر لامشدرد . بوجهانگیر عسکر ، دها بر قاج سنه اول مصری غائب ایتش
 اولقله برابر اورایی ینه الده ایتک امیدندن فارغ اولسامش ، بر آرمقی جزایر
 سبعة یونانیه بی ضمیمه ممالکی ایلش ، او صرم لرده (دالماسیا) یهده تماماً حاکم
 بولنش ایدی . حتی اوراده (مارمون) ک زیر اداره سننده اولدجه مهم برده
 اردو بولندیر مقدمه ایدی . هر فرصتدن بالاستفاده حکومت عثمانیه بیه برای معاونت
 ضابطان وعساکر اعزام ایلدور هله (مارمون) ک اردوسنی طونه طرفلرینه
 طوغری سوق ایلک فرصته کمال شدتله مترقب بولنیوردی . دیگر طرفندن
 فرانسه نك اصل بیوک اردوسی لهستانده (دنیستر) نهرینک منابعی جوارینه
 قدر پای استیلانی توسیع ایلش و (سباستیان) در سعادتده صدر اعظم مرتبه -
 سنده حازر نفوذ اولغه باشلامشدی . هپ بو احوال الجا آتیه حکومت عثمانیه
 یا برجوق سنه لر ایچون دها اکتساب قوت ایدمیلیر و یا خود ایلک بر ضربه ده
 عدم آباد انقراضه یو وارنوب کیدردی .

[مابعدی کلهجک نسخه ده]

